

Parliamentary Dimension



# Réunion des présidents de la COSAC

**20-21 Janvier 2019, Bucarest**

INFORMATIONS GÉNÉRALES

(17/01/2019)



## Lieux de réunion

✚ *Troïka présidentielle*  
20 Janvier 2019  
Salle Dimitrie Cantemir, Palais du Parlement, Sénat de Roumanie  
050711 Bucarest  
Veuillez utiliser l'Entrée A1

✚ *Réunion des Présidents de la COSAC*  
21 Janvier 2019  
Salle plénière du Sénat, Palais du Parlement  
050711 Bucarest  
Veuillez utiliser l'Entrée A1

## Événements sociaux

### Dîner, 20 Janvier 2019 : Le Musée National d'Art de Roumanie, la Salle du Trône

Le Musée National d'Art de Roumanie se trouve dans l'ancien bâtiment du Palais Royale. Construit entre 1927 et 1937 dans un style néoclassique, le palais a accueilli le roi Charles II et son fils, le Roi Michel I, jusqu'en 1947, année de l'abolition de la monarchie en Roumanie. C'est dans les couloirs de ce palais que le Roi Michel, âgé de 18 ans, a dirigé un coup d'Etat qui a renversé le gouvernement collaborationniste pendant la Seconde Guerre mondiale et mis la Roumanie du côté des Alliés.

### Visite du Musée national d'art contemporaine, 20 Janvier 2019

Le plus récent musée de Bucarest, connu également comme le MNAC, présente des œuvres réalisées par des artistes roumains contemporains mais aussi des nombreuses exhibitions temporaires des artistes internationaux. Le musée se trouve à l'intérieur du Palais du Parlement, espace qui aurait été utilisé en tant qu'appartement privé de Nicolae et Elena Ceausescu (seulement la salle de bain avait 680 mètres carrés, tandis que le boudoir attenait était trois fois plus grand).

## Inscription et accréditation

✚ La Présidence roumaine a mis en œuvre un système d'inscription en ligne pour toutes les réunions. Nous vous prions de bien vouloir désigner un Responsable d'accréditation de la délégation (RAD) de votre Chambre/Parlement et de nous envoyer ses coordonnées (nom, adresse électronique, numéro de téléphone) à l'adresse suivante [COSAC-RO2019@senat.ro](mailto:COSAC-RO2019@senat.ro).

Le RAD recevra par email un lien pour accéder au système d'inscription qui lui permettra de consulter l'état des accréditations ainsi que de réaliser de modifications jusqu'à la date limite.

✚ Assistance technique : [support@parl2019ro.eu](mailto:support@parl2019ro.eu)

✚ Chaque RAD est prié de compléter les formulaires d'inscription en ligne pour l'ensemble de la délégation.

✚ **Tout le processus d'inscription est à réaliser avant le 7 Janvier 2019.**



- Les bureaux d'inscription seront ouverts dans les hôtels recommandés le **20 janvier 2019, de 14h jusqu'à 19h** pour fournir les packs de bienvenue de la conférence. Les délégués arrivants plus tard seront enregistrés dans les locaux de la conférence le **21 janvier 2019 à partir de 8h 30**.
- Pour des raisons de sécurité, tous les participants sont priés de porter leur badge de manière visible tout au long de l'évènement. Si vous perdez votre badge, nous vous invitons à contacter un membre de l'organisation immédiatement.**
- Les délégués hébergés dans des hôtels autres que ceux recommandés nous vous prions d'indiquer aux membres de l'organisation dans quel hôtel recommandé préférez-vous faire l'inscription. Ils sont également invités à rejoindre les navettes partant de l'hôtel recommandé choisi vers les événements culturels, le lieu du dîner ou les locaux de la réunion.

## Couleurs des badges d'identité

|  |                           |
|--|---------------------------|
| ROUGE                                      | Chef de délégation        |
| BLEU                                       | Délégué                   |
| VERT                                       | Personnel de délégation   |
| VIOLET                                     | Observateur               |
| BLANC avec les bandes bleues               | Invité                    |
| GRIS                                       | Orateur                   |
| ORANGE                                     | Interprète                |
| BLANC avec les bandes grises               | Sécurité                  |
| JAUNE                                      | Presse                    |
| BLANC avec les bandes rouge, jaune et bleu | Membres de l'organisation |

## Hébergement

Les délégués sont priés de bien vouloir faire **leurs propres réservations des chambres** d'hôtel le plus tôt possible dans les hôtels recommandés à continuation, en utilisant le lien de réservation ou les formulaires attachés, qui devront être retournés directement à l'hôtel à travers le fax ou l'email. Veuillez tenir compte du fait que chaque hôtel a sa propre politique d'annulation.

La réservation en bloc a été faite à partir du 19 jusqu'au 22 Janvier 2019 aux hôtels suivants.



### Radisson Blu Hotel

(30 chambres)

| Type de chambre            | Prix par nuit par chambre (chambre individuel ou double)  |
|----------------------------|---|
| Standard room              | 120 € / 130 €   |
| avec                       | Petit déjeuner/Wi-Fi  |
| Check in/Check out         | 15:00/12:00   |
| Date limite de réservation | 7 Janvier 2019  |
| Date limite d'annulation   | 8 Janvier 2019<br>Les annulations tardives ou les désistements entre Jan 09 2019 - Jan 19 2019 seront chargés avec 120.00 EUR |

Veuillez utiliser le lien suivant pour réserver votre chambre directement avec l'hôtel :  
[https://www.radissonblu.com/reservation/cityRateSearch.do?rateSearchForm.crossBrandSearch=thisBrandOnly&rateSearchForm.o%5b0%5d.c=0&rateSearchForm.forcedHotelSearch=true&rateSearchForm.hotelCodes=BUHZH&rateSearchForm.checkinDate=01/19/2019&rateSearchForm.checkoutDate=01/22/2019&rateSearchForm.numberRooms=1&promotionalCode=COSAC&language=en&rateSearchForm.o%5b0%5d.a=1&=undefined&rateSortFilter=\(sort\(availableRates\)\)](https://www.radissonblu.com/reservation/cityRateSearch.do?rateSearchForm.crossBrandSearch=thisBrandOnly&rateSearchForm.o%5b0%5d.c=0&rateSearchForm.forcedHotelSearch=true&rateSearchForm.hotelCodes=BUHZH&rateSearchForm.checkinDate=01/19/2019&rateSearchForm.checkoutDate=01/22/2019&rateSearchForm.numberRooms=1&promotionalCode=COSAC&language=en&rateSearchForm.o%5b0%5d.a=1&=undefined&rateSortFilter=(sort(availableRates)))

Contact :

Adresse : 63-81 Rue Calea Victoriei, Bucarest, 030165 Roumanie

Tel. : +40 21 311 9000

E-mail : [info.bucharest@radissonblu.com](mailto:info.bucharest@radissonblu.com)

Site web : <https://www.radissonblu.com/en/hotel-bucharest>



### Europe Royale Bucharest Hotel

(30 chambres)

| Type de chambre            | Prix par nuit par chambre (chambre individuel ou double) |
|----------------------------|--|
| Standard double/twin room  | 80 €/90€   |
| avec                       | Petit déjeuner/Wi-Fi                                     |
| Check in/Check out         | 14:00/12:00  |
| Date limite de réservation | 7 Janvier 2019   |
| Date limite d'annulation   | 7 Janvier 2019   |

Veuillez utiliser le formulaire attaché pour réserver directement avec l'hôtel à travers le fax ou l'email.

Contact :

Adresse : 60 Rue Franceză, Bucarest, 030106, Roumanie

Tel. : +40 213191798

Fax. : +40 372376500

E-mail : [sm.bucharest@europaroyale.com](mailto:sm.bucharest@europaroyale.com)

Site web : <https://www.europaroyalebucharest.com/>

### Hilton Garden Inn Bucharest Old town

(100 chambres)

| Type de chambre            | Prix par nuit par chambre (chambre individuel ou double) |
|----------------------------|--|
| Queen room                 | 85 €/95 €  |
| avec                       | Petit déjeuner/Wi-Fi/TVA                                 |
| Check in/Check out         | 15:00/12:00  |
| Date limite de réservation | 7 Janvier 2019   |
| Date limite d'annulation   | 15 Janvier 2019  |

Veuillez utiliser le lien suivant pour réserver votre chambre directement avec l'hôtel :

<https://bit.ly/2Qc4RBI>

(Code d'accès – COSAC)

Contact :

Adresse : 12 Rue Doamnei, Bucarest, 030055, Roumanie

Tel. : +40 21 3120300

Fax. : +40 21 3120300

E-mail : [BUHGI\\_reservations@hilton.com](mailto:BUHGI_reservations@hilton.com)

Site web : <https://hiltongardeninn3.hilton.com/en/hotels/romania/hilton-garden-inn-bucharest-old-town-BUHGI/index.html>



**Hotel Novotel Bucharest City Centre**

(50 chambres)

| Type de chambre       | Prix par nuit par chambre (chambre individuel ou double) |
|-----------------------|--|
| Standard Queen        | 70 €/82 €  |
| Executive room        | 105 €/117 €  |
| avec                  | Petit déjeuner/Wi-Fi/TVA                                 |
| Check in/Check out    | 14:00/12:00  |
| Reservation deadline  | 7 Janvier 2019   |
| Cancellation deadline | 9 Janvier 2019   |

Veuillez utiliser le formulaire attaché pour réserver directement avec l'hôtel à travers le fax ou l'email.

Contact :

Adresse : 37B Rue Calea Victoriei, Bucarest, 010016, Roumanie

Tel. : 021 308 8888

E-mail : [h5558@accor.com](mailto:h5558@accor.com)

Fax : 00 40 21 3088889

Site web : <https://www.accorhotels.com/fr/hotel-5558-novotel-bucharest-city-centre/index.shtml>

**Transport**

- ✚ Les délégations sont priées de trouver leurs propres moyens de transport pour aller et retourner à l'aéroport. L'aéroport international Henry Coandă (<http://www.bucharestairports.ro/en/passengers>) se trouve à 19 km du centre-ville, il s'agit d'un trajet d'environ 30 minutes selon les conditions de circulation au moment respectif. Vous pouvez prendre également le bus (<http://www.bucharestairports.ro/en/transport/bus>) ou le taxi (<http://www.bucharestairports.ro/en/transport/taxi>).
- ✚ Les taxis autorisés sans demande préalable, avec des tarifs compris entre 1.39 lei/km et 3.5 lei/km, sont disponible à l'aéroport et se trouvent dans l'arrêt de taxi à la sortie du terminal et prendront les passagers dans l'ordre d'arrivée. Les terminaux à écran tactile pour les commandes de taxi des différentes compagnies sont également disponibles pour les passagers qui souhaitent commander un taxi.
- ✚ Vous pouvez trouver plus d'information sur : <http://www.bucharestairports.ro/en/transport>
- ✚ Le Parlement de Roumanie rassurera le transport des délégués depuis les hôtels recommandés vers les événements culturels, le lieu du dîner et les locaux de la réunion, tel qu'il est indiqué dans le projet de programme. Le Sénat de Roumanie met



à disposition des participants qui souhaiteraient partir directement à l'aéroport des dispositifs pour commander les taxis. Ces dispositifs se trouvent au Bureau d'Information (Entrée A1), où il y aura un membre de l'organisation pour venir en aide.

## Langues

La réunion de la Troïka présidentielle se tiendra en anglais.

En ce qui concerne la Réunion des Présidents de la COSAC, une interprétation simultanée sera fournie en anglais, français et roumain. Les délégations qui souhaiteraient amener leurs propres interprètes doivent savoir que cinq cabines leur sera fourni selon le principe de premier arrivé, premier servi. Veuillez informer les membres de l'organisation si vous avez besoin d'une telle cabine.

## Documents de la conférence

Les documents seront disponibles sur [www.parl2019ro.eu](http://www.parl2019ro.eu), [www.cosac.eu](http://www.cosac.eu), [www.ipex.eu](http://www.ipex.eu) et au secrétariat de la conférence pendant la réunion

## Interventions

Les participants qui souhaiteraient prendre la parole pendant la réunion sont priés de compléter le formulaire « demande d'intervention » et le retourner aux membres de l'organisation avant le début de chaque séance. Ces formulaires seront fournis au moment de l'inscription avec les autres documents de la réunion

## Presse

La réunion sera retransmise live sur [www.parl2019ro.eu](http://www.parl2019ro.eu).

## Ambassades

Vous pouvez accéder aux représentations étrangères en Roumanie à travers le lien suivant : <https://www.mae.ro/fr/foreign-missions>

## Informations pratiques

### **Fumer**

Fumer est interdit dans les espaces publics fermés, veuillez utiliser les espaces qui se trouve dehors au C5 à l'étage P et B4 à l'étage S1.

### **Facilités**

Des ordinateurs et le matériel d'impression seront disponible.

### **Vestiaire**

Le vestiaire se trouve à l'entrée A1 à l'étage P, dans le Sénat.

### **Wi-Fi**

La connexion Wi-Fi sera disponible.

### **Assistance médicale**

Pendant l'évènement, une chambre pour l'assistance médicale se trouvera au sein du Palace du Parlement (B4, étage S1, chambre 26)

### **Monnaie**

La monnaie officielle de Roumanie est le Leu (1 EUR = 4,66 RON).

### **Heure locale**

Le fuseau horaire roumain est UTC / GMT +2 heures.



#### *Climat*

Janvier est l'un des mois les plus froids de l'année. La température moyenne est de 2°C pendant la journée et de -3°C pendant la nuit.

Vous pouvez trouver des prévisions météorologiques et d'autres informations concernant le climat de Bucarest sur le lien suivant:

<https://www.accuweather.com/ro/ro/bucharest/287430/weather-forecast/287430>

#### *Indicatif téléphonique de Roumanie : 0040*

#### *Electricité*

Le voltage est de **230 V** et la fréquence est de **50HZ**.

La prise est **Type F**

#### *Numéro d'urgence : 112*

#### *Tourisme*

Connu pour ses boulevards amples et bordés d'arbres, ses glorieux bâtiments de la Belle Époque et sa réputation pour le haut niveau de vie (ce qui lui a valu le surnom de « Petit Paris »), Bucarest, capitale et plus grande ville de Roumanie, est une métropole animée.

La légende dit que la ville de Bucarest a été fondée sur les rives de la rivière Dâmbovița, par un berger appelé Bucur, ce qui signifie littéralement « la joie ». La musique de sa flûte aurait ébloui le peuple et son vin délicieux des vignobles voisins a séduit aux commerçants locaux qui auraient donné son nom à la ville.

Les personnes visitant Bucarest pourront profiter de visites guidées en bus / à pied des monuments de la ville et de son atmosphère amicale et hospitalière.

Plus d'information sur : <http://romaniatourism.com/bucharest.html>

## Contacts :

Petronela Dobrin  
Chef en service, Service des Affaires  
Européennes

Ingrid Zaarour  
Chef en service, Département de Protocol  
et Passeports

Carmen Mihaileanu  
Conseillère parlementaire, Service des  
Affaires Européennes

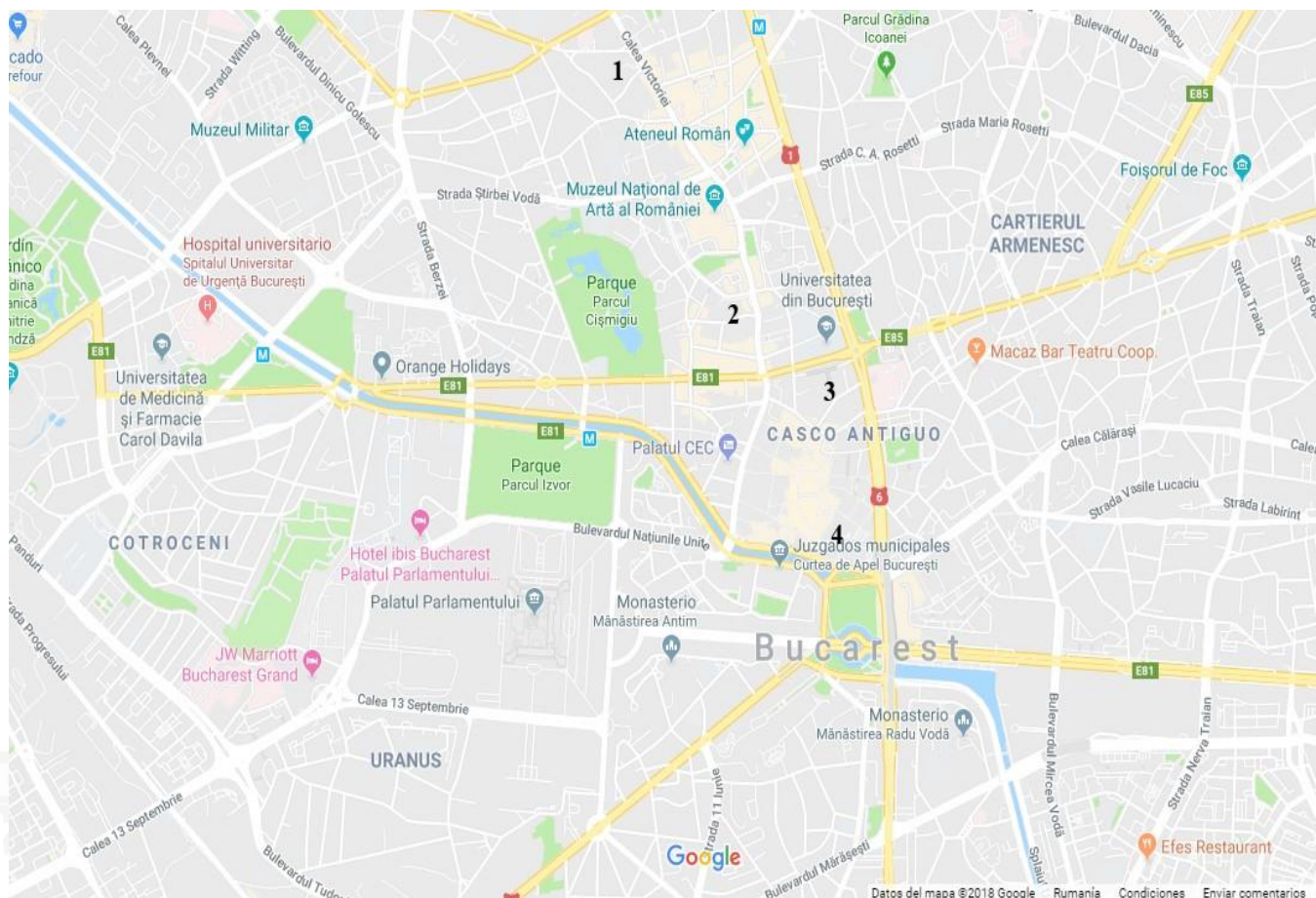
Nicoleta Aldea  
Conseillère parlementaire, Commission  
des Affaires Européenne

Si vous avez besoin d'autres renseignements, nous vous invitons à nous contacter sur :

[COSAC-RO2019@senat.ro](mailto:COSAC-RO2019@senat.ro)



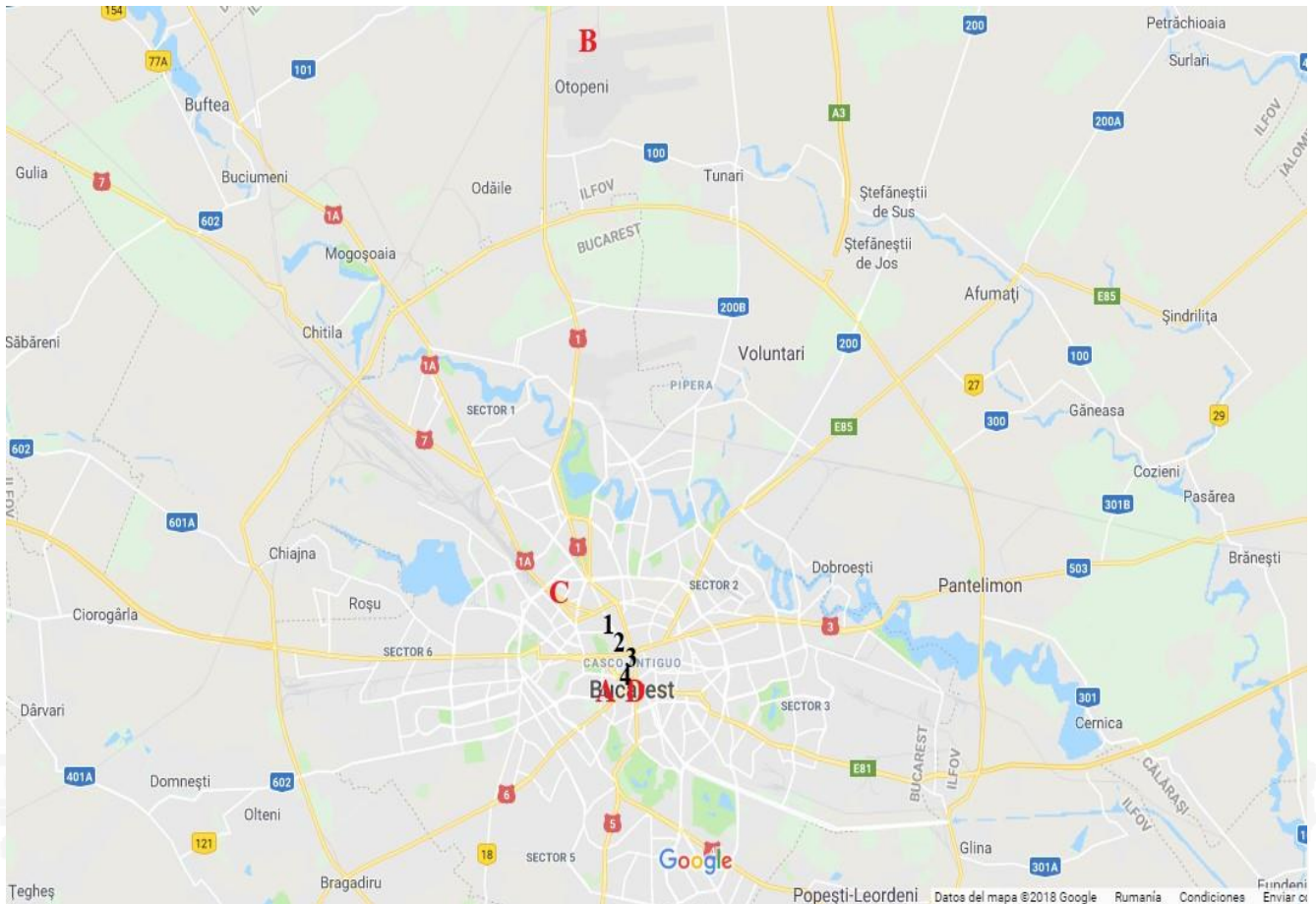
## Plan du centre-ville



1. Radisson Blu Bucharest
2. Novotel Bucharest City Centre
3. Hilton Garden Inn Bucharest
4. Europe Royale Bucharest Hotel



## Plan de Bucarest



- A. Le Palais du Parlement
- B. L'aéroport international Henri Coandă
- C. La gare du nord
- D. La place de l'Union



## Reservations Form for Groups

**Group name:** COSAC

**Guest name 1:** \_\_\_\_\_

**Guest name 2:** \_\_\_\_\_



### Room types:

- 1. Standard Queen or Twin Novation Room: modern decor and ergonomic standard room comfort:** queen-size bed or twin beds, working desk, LCD, minibar, bath & shower, hairdryer, tea&coffee making facilities, laptop-size safe, FREE Wi-Fi internet and access to the Wellness Centre.

**Rate 1: 70 Euro**

**Rate 2: 82 Euro**

☐ **Single use** (1 person/ room)

☐ **Double use** (2 persons-1 bed/ room)

**OR** ☐ **Twin use** (2 beds/ room)

- 2. Executive Room: all our standard room features with the following added products and services:** NEW high and ergonomic bedding solution, a bottle of water in the room upon arrival, international newspaper, upgraded amenities, VIP lounge access (free open bar and snacks), espresso machine, BOSE Docking station (can be used with all telecommunication devices with Bluetooth).

**Rate 1: 105 Euro**

**Rate 2: 117 Euro**

☐ **Single use** (1 person/ room)

☐ **Double use** (2 persons/ room)

The rates are per room, per night & inclusive of **Full Buffet Breakfast, FREE wireless INTERNET, access to the Wellness Centre** (indoor swimming pool, hammam, fitness centre, Power Plate). Rates are exclusive of 5% VAT and 1% city tax.

**Option date:** mentioned special rates are applicable only by completing and sending this reservation form to the hotel by fax (00 40 21 3088889) or e-mail ([h5558@accor.com](mailto:h5558@accor.com)) until **07.01.2019**. After this date any requests received will be confirmed upon hotel's availability at the best rate of the day.

**All reservations must be guaranteed.** Accepted Credit Cards: American Express, Visa and MasterCard

☐ Credit Card: \_\_\_\_\_ No: \_\_\_\_\_ Expire Date: \_\_\_\_\_

Card holder's name: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

**Payment:** Guest at the reception

**Cancellation Policy:** In order to avoid any charges, kindly advise any changes or cancellations in the reservation before **09.01.2019**. Any cancellation received after this date as well as no-shows will be the subject of 100% charges from the first night of room accommodation and applicable taxes. **All room nights cancelled after check-in time will be charged at 100% of their total value (cancelled value).**

**Please note that SENATUL ROMANIEI is not responsible for payment or providing individual/personal accommodations.**

### Preferences:

Special Request: ☐ Smoking ☐ Non – Smoking ☐ Handicap Accessible

Bed request: ☐ Two beds ☐ One Single Bed

Additional Special Requests: \_\_\_\_\_

Expected Arrival Time: \_\_\_\_\_

**Transportation** can be assured with private car (Mercedes Limo) and the price is 40 euros/car/way or by shared shuttle at the price of 25 euros/person/way. Kindly fill in below if the transfer is needed:

☐ Pick up ☐ Drop off

Arrival time: \_\_\_\_\_

Flight number: \_\_\_\_\_

Departure time: \_\_\_\_\_

Flight number: \_\_\_\_\_

### Guest Contact details for confirmation:

Email: \_\_\_\_\_ Phone: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Whether for business or leisure **NOVOTEL BUCAREST CITY CENTRE** is your best choice!

**THANK YOU FOR CHOOSING NOVOTEL BUCAREST CITY**



*Reservation Form*

**Europa Royale Bucharest\*\*\*\* Hotel**  
**Senatul Romaniei– January 19-22, 2019**

**Group name:** Senatul Romaniei

**Guest name 1:** \_\_\_\_\_

**Guest name 2:** \_\_\_\_\_

**Arrival Date:** \_\_\_\_\_

**Departure date:** \_\_\_\_\_

**FOR PARTICIPANTS:**

**Standard Double / Twin in Single - Street View:**

**Single use:** 80 EURO / night

**Double use:**

90 EURO / night

☐ **Single use** (1 person / room) ☐ **Double use** (2 persons, 1 bed / room) ☐ **Twin use** (2 beds / room)

The rates are per room, per night and include: breakfast. Guest room rates exclude city tax of 1% of the total amount of the accommodation excluding VAT, for each day of the stay

**Please complete all areas below and attach to this Authorization Form, a copy of the credit card (both sides). Incomplete requests may be rejected. This form must be received until **January 7th, 2019**, to ensure acceptance of the credit card to be charged.**

**All reservations must be guaranteed.** Accepted Credit Cards: American Express, Visa and MasterCard

**Credit Card:** \_\_\_\_\_ **Number:** \_\_\_\_\_ **Expiry Date:** \_\_\_\_\_

**Card holder's name:** \_\_\_\_\_ **CVC:** \_\_\_\_\_ **Signature:** \_\_\_\_\_

**Payment:** The hotel will preauthorize from the credit card the total amount of entire stay. In case of failure to comply with this method of payment, reservation is considered not guaranteed and will be cancelled. Extra-services are going to be paid at the hotel.

**Preferences:**

**Special Request:** ☐ Smoking ☐ Non – Smoking ☐ Handicap Accessible

**Additional Special Requests:**

**Estimated Time of Arrival:**

**Option date:** Mentioned special rates are applicable only by completing and sending this reservation form to the hotel by email [sm.bucharest@europaroyale.com](mailto:sm.bucharest@europaroyale.com) or fax: +40 372 37 65 00 until **January 7th, 2019**. Any requests received after this date will be confirmed upon hotel's availability at the best available rate of the day.

**Cancellation Policy:** If the cancellation of the guaranteed reservation it will be made until 07.01.2019 no charges will be required. In case of no-show or failed cancellation first night room rate and VAT will be charged.



**PLEASE COMPLETE AND SEND THIS RESERVATION FORM TO THE HOTEL BY EMAIL:**

**[sm.bucharest@europaroyale.com](mailto:sm.bucharest@europaroyale.com) OR FAX: +40 372 37 65 00 UNTIL 07.01.2019.**

**Guest Contact details** for confirmation:

Email:  Phone:  Fax:  Date:

**RECONFIRMATION BY HOTEL**

Confirmation Number:

Date:

Signature:

Stamp:

**THANK YOU FOR CHOOSING EUROPA ROYALE BUCHAREST HOTEL!**

EUROPA ROYALE BUCHAREST

Franceza St.60,030106, district 3, Bucharest, Romania, Tel: +4 021 319 17 98; +40 372 37 65 00  
[bucharest@europaroyale.com](mailto:bucharest@europaroyale.com) [www.groupeuropa.com](http://www.groupeuropa.com)

